

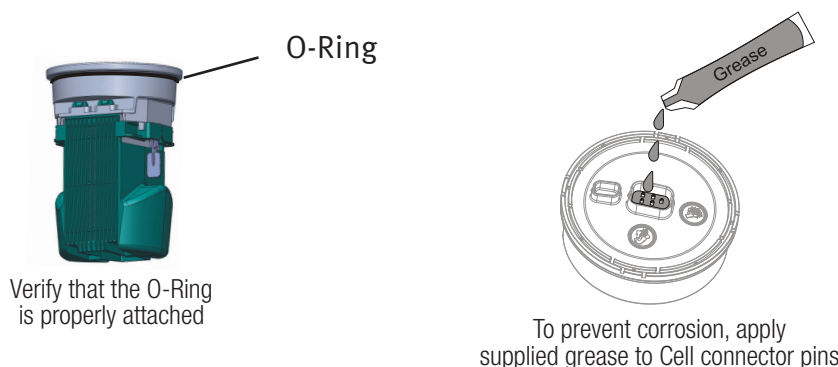


Salt & Swim[™] Cell

SAS-CELL

Before you Begin

Remove the Salt & Swim Cell from the packaging. There is a small foam protector on the side of the Cell that must be removed.



For New Installations

When installing the Cell in a new Salt & Swim system, follow the instructions in the Owner's Manual and Installation Quick Start Guide included with your new Salt & Swim Control unit.

For Existing Installations

When replacing an existing Cell, follow the steps below:

1. Remove power to the filter pump. If using a pump timer, be sure that the timer won't turn on the pump during this installation.
2. Unplug the Salt & Swim Control Box.
3. Remove the old Cell:
 - a) Remove the Retaining Nut from the Cell Vessel.
 - b) Unplug the Cell Cap from the old Cell.
 - c) Remove the old Cell from the Cell Vessel.
4. Install the new Cell:
 - a) Slide the new Cell into the Cell Vessel.
 - b) Plug in the Cell Cap.
 - c) Hand tighten the Retaining Nut.
5. Run the pump for 5 minutes or until air is out of the system. Check for leaks, then turn the pump off.
6. Plug in Salt & Swim Control Box and perform the Flow Switch Calibration Procedure (see below).

Flow Switch Calibration Procedure

1. After being powered on, the Salt & Swim will run a diagnostic routine which can take up to 30 seconds. During this time, various LEDs will turn on and off. When finished, the Salt & Swim will display a blinking INADEQUATE WATER FLOW LED and a solid STANDING BY LED. Keep the Salt & Swim powered for the remainder of this procedure.
2. Turn the filter pump ON. Make sure that full flow is achieved (no air in the system) and run the pump for at least 15 seconds.
3. Turn the filter pump OFF for 15 seconds.
4. The Salt & Swim should now display a solid INADEQUATE WATER FLOW and a solid STANDING BY LED. The Flow Switch Calibration procedure is complete. You can now turn on your filter pump and begin normal operation.

Hayward Pool Products
620 Division Street, Elizabeth NJ 07207
www.hayward.com

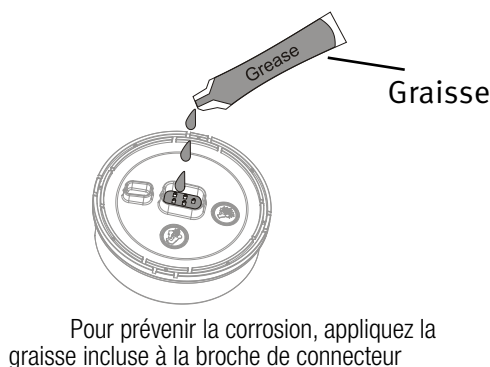


Salt & Swim Cellule

SAS-CELL-CUL

Avant de commencer:

Retirez la cellule Salt & Swim de l'emballage. Le protecteur en mousse qui se trouve sur le côté de la cellule doit être retiré.



Pour les nouvelles installations

Lorsque vous installez la cellule dans un nouveau système Salt & Swim, suivez les instructions du guide d'utilisation et du guide d'installation pour démarrage rapide compris dans votre nouvelle unité de contrôle Salt & Swim.

Pour les installations existantes

Lorsque vous remplacez une cellule existante, suivez les étapes suivantes:

1. Couper le courant de la pompe à filtration. Si vous utilisez une minuterie de pompe, assurez-vous que la minuterie n'entraînera pas le démarrage de la pompe pendant cette installation.
2. Débranchez le module de commande de Salt & Swim.
3. Retirez la vieille cellule.
 - a) Retirez l'écrou de retenue du récipient de la cellule.
 - b) Débranchez la capsule de la vieille cellule.
 - c) Retirez la vieille cellule de la capsule.
4. Installez la nouvelle cellule.
 - a) Glissez la nouvelle cellule dans la capsule.
 - b) Branchez à la capsule de la cellule
 - c) Serrez à la main l'écrou de retenue.
5. Démarrez la pompe et laissez-la en marche pendant cinq minutes, jusqu'à ce que l'air soit évacué du système. Vérifiez les fuites et fermez la pompe.
6. Branchez le module de commande de Salt & Swim et exécutez la procédure de calibration du capteur de débit (voir ci-dessous).

Procédure de calibration du capteur de débit

1. Après sa mise en marche, Salt & Swim exécutera un diagnostic de routine qui peut durer jusqu'à 30 secondes. Pendant ce temps, divers signaux lumineux s'allumeront et s'éteindront. Une fois ce diagnostic terminé, Salt & Swim affichera le message clignotant suivant : INADEQUATE WATER FLOW. Il affichera également un message stable : STANDING BY LED. Laissez Salt & Swim en marche pendant le reste de cette procédure.
2. Mettez la pompe à filtration en marche. Assurez-vous qu'elle soit à plein débit (pas d'air dans le système) et laissez-la en marche pendant au moins 15 secondes.
3. Fermez la pompe pendant 15 secondes.
4. Salt & Swim devrait maintenant afficher sans clignotement les messages INADEQUATE WATER FLOW et STANDING BY LED. La procédure de calibration du capteur de débit est terminée. Vous pouvez maintenant mettre en marche votre pompe à filtration et entreprendre l'opération normale.

Produits de Piscines Hayward Canada, Inc.
2880 Plymouth Drive, Oakville ON L6H 5R4
www.haywardpool.ca